Témaszám/Munkaszám: Pénzügyi forrás: Ikt. szám:

Szervezeti egység: Kormányzati funkció kód: Szakfeladat (analitikus)kód:

Témafelelős: Keretgazda:

KV. Adatlap sor: pl: 1320-1/2020. D5 /amennyiben nem releváns törlendő

TERVEZET

# Megbízási szerződés

személyi kifizetésre1

amely létrejött egyrészről a **Hagyományok Háza** (székhely: 1011 Budapest, Corvin tér 8.; postacím: 1251 Budapest, Pf. 23.; adószám: 15309484-2-41; képviselő: Both Miklós főigazgató) mint megbízó (a továbbiakban: **Megbízó**),

másrészről

# Magánszemély neve:

születési név:

anyja születési neve:

születési hely, idő:

állandó lakcím (irányítószámmal):

adószám2:

adóazonosító jel:

TAJ szám:

bankszámlaszám:

Legmagasabb iskolai végzettség, szakképzettség megnevezése:

Végzettséget/szakképzettséget igazoló okiratot kibocsátó intézmény megnevezése:

Végzettséget/ szakképzettséget igazoló

okirat kelte:

Végzettséget/ szakképzettséget igazoló

okirat száma:

KATA3 hatálya alá tartozó kisadózó Igen / Nem4

Külföldi magánszemély esetén:

Név

Születési név

Anyja neve

Születési hely, idő Lakcím

Magyar adóazonosító, illetve TB-azonosító jel: Van / Nincs:

magyar Adóazonosító jel (amennyiben van)

magyar Társadalombiztosítási azonosító jel (amennyiben van) Bankszámlaszám (amelyen tud forintot fogadni) Állampolgárság

Külföldi illetőséget igazoló okmány száma Külön csatolandó:

-Nyilatkozat, hogy külföldi illetőség esetén melyik az adózásnál figyelembe vett állam (illetőségi igazolás a kettős adózás elkerülése érdekében)

1 Jelen szerződés-sablon alkalmazandó, ha a szerződő partner magánszemély, függetlenül attól, hogy adószámmal rendelkezik-e vagy sem.

2 Amennyiben a partner adószámmal rendelkező magánszemély

3 Kisadózó vállalkozások tételes adója – adószámmal nem rendelkező magánszemély esetén törölhető sor.

4 A nem kívánt rész törlendő!

-Nyilatkozat, hogy külföldön biztosított-e, ha igen: a biztosítás melyik országból származik, biztosítás kezdete és vége.

mint megbízott (a továbbiakban: **Megbízott**),

(együttesen úgy is, mint: Felek) között az alulírott helyen és időpontban, az alábbi feltételek szerint:

# A szerződés tárgya

* 1. Felek rögzítik, hogy a Megbízó az UTAK Új Generáció – Terepmunka - Kutatás Program (a továbbiakban úgy is mint: „Program”) keretén belül felhívást tett közzé a néprajzi/antropológiai elméletekhez, vitákhoz kapcsolódó, a tudományterület fejlődéséhez hozzájáruló terepmunkák kidolgozására. A Program célja, hogy bevonja a hazai egyetemek néprajz és kulturális antropológia szakos hallgatóit az Intézmény alapfeladatainak ellátásába, így különösen bel- és külföldi terepmunkák előkészítésébe, megvalósításába, emellett célja, hogy gondoskodjon a terepmunkák eredményének megfelelő helyen és módon történő archiválásáról és – hosszabb távon – hozzáférhetővé, kutathatóvá tételéről. A pályázati felhívást Felek jelen szerződéshez 1. sz. mellékletként csatolják.
  2. A Megbízott által benyújtott, jelen szerződéshez 2. számú mellékletként csatolt pályázat (a továbbiakban: „Pályázat”) elbírálása alapján az általa készített – a terepmunka célját, tudományos elméletekhez, kérdésekhez kapcsolódást, a gyakorlati megvalósítás részleteit - tartalmazó kutatási-, illetve terepmunka-tervet a Program kuratóriuma a legjobbak között választotta ki. Megbízó ezt elfogadva megbízza Megbízottat
     + a pályázatában kidolgozott terepmunka (a továbbiakban: Terepmunka) megvalósításával,
     + a Terepmunka időtartamának felénél és lezárását követően a konzulens (a Pályázatban nevesített témavezető, a továbbiakban úgy is, mint „témavezető”) által jóváhagyott tudományos beszámoló, valamint a Terepmunka zárását követően az arra vonatkozó ismeretterjesztő cikk megírásával és átadásával, melyet ezt követően a Program kuratóriuma (vagy a kuratórium egy kijelölt tagja) szakmailag értékel és erről visszajelzést ad,
     + a Terepmunka időtartamának felénél, majd lezárását követően (a kutatási napló kivételével) a terepmunka során készült fotó-, hang- és videofelvételek jelen szerződésnek megfelelő célból történő átadásával,
     + a Terepmunka lezárását követő két éven belül két alkalommal a Programmal kapcsolatos

rendezvényen történő előadás megtartásával.

* 1. Megbízott az előző pontban meghatározott feladatok teljesítését elvállalja, egyben kijelenti, hogy a szerződéssel kapcsolatos kötelezettségeit a szakmai szabályoknak és előírásoknak megfelelően, pontosan és lelkiismeretesen teljesíti.

1. **A teljesítés részletes feltételei**

## Első tudományos beszámoló:

Megbízott a Terepmunka félidejében részletes (szóközzel 10.000n terjedelmű) tudományos beszámolót készít a Terepmunka addigi menetéről, eredményeiről, amely tartalmazza különösen a következőket: a Pályázatban leírt tervezett feladatokból mit sikerült és mit nem megvalósítania és miért, milyen új irányok mutatkoznak az eredeti tervhez képest, milyen összefüggéseket, eredményeket lát az anyagban. A témavezető aláírásával igazolja a beszámoló hitelességét, szakmai megfelelőségét és azt, hogy a terepkutatás a megfelelő ütemben halad. A beszámolóban szükséges részletezni a terepen töltött napok időpontját, az elkészített fotók, hang- és videofelvételek, jegyzetek, egyéb keletkezett dokumentumok listáját, mennyiségét. A beszámolót a kuratórium értékeli, ennek tartalmáról és a következő részlet folyósításáról szóló döntésről a Pályázót 15 munkanap alatt értesítik.

## Második tudományos beszámoló:

A Terepmunka befejeztével Megbízott részletes szakmai beszámolót készít a terepmunkáról és annak eredményeiről (szóközzel max. 20000n terjedelemben). A szakmai beszámolót a témavezető egy oldalban értékeli és aláírásával igazolja, hogy a terepkutatás a pályázati követelményeknek és a Megbízott által vállaltaknak megfelelően lezajlott. A beszámolóban szükséges részletezni a terepen töltött napok időpontját, az elkészített fotók, hang- és videofelvételek, jegyzetek, egyéb keletkezett dokumentumok listáját. mennyiségét. A beszámolót a kuratórium értékeli, ennek tartalmáról és a következő pályázati jelentés elfogadásáról a Pályázót 15 munkanap alatt értesítik.

Ismeretterjesztő cikk:

Megbízott a Terepmunkáról annak befejeztével egy (szóközzel 10.000n terjedelmű) – a kutatáshoz kapcsolódó, valamint saját magát ábrázoló fotókkal illusztrált – ismeretterjesztő cikket készít, melyben tájékoztatást ad az ottani élményeiről vagy a kutatás egy részeredményéről abból a célból, hogy azt Megbízó kiadványában, honlapján, illetve közösségi felületeken publikálhassa. Hangsúlyos elvárás, hogy a tanulmány feleljen meg az ismeretterjesztés céljainak nyelvezetében, tartalmában is.

## Rögzített tartalmak átadása és felhasználása:

Megbízott a terepmunka lezárását követően – a kutatási napló kivételével, „nyilvános” vagy „nem nyilvános” megjelöléssel – átadja Megbízó részére a terepmunka során addig készült fotó-, hang- és videofelvételeket, valamint írott anyagot és egyéb tartalmakat (a továbbiakban úgy is mint: „rögzített tartalmak”) és az átadással engedélyezi azoknak a jelen szerződésben rögzített feltételekkel és módon történő felhasználását. A médiafájlokat az elérhető legjobb minőségben.lehetőleg a felvevő eszköz által készített natív formátumban, módosítás, szerkesztés és kompresszió nélkül, egyedi fájlnevekkel ellátva, digitális hordozón adja át.

## Szakmai előadás:

Megbízott a Terepmunka lezárását követő két éven belül két alkalommal nyilvános szakmai előadást tart az UTAK Programhoz kapcsolódó rendezvényen, a Megbízó által meghatározott, előzetesen egyeztetett időpontban. Megbízott köteles e célból rendelkezésre állni, valamint az előadásra a szakmai gyakorlatnak megfelelő, magas színvonalon felkészülni és az előadás vázlatát annak időpontját két héttel megelőzően Megbízó számára elektronikus úton megküldeni.

* 1. A témavezető a Megbízó kapcsolattartójának címzett elektronikus üzenetben, a jelen szerződésben meghatározott teljesítési határidőn belül igazolja a tudományos beszámolók és az ismeretterjesztő cikk szakmai megfelelőségét, ezek, valamint az átadott fotó-, hang-, videofelvételek és egyéb tartalmak hitelességét és egyben azt, hogy a Terepmunka a pályázati feltételek és jelen szerződés szerint folyamatban van, illetve lezajlott. A témavezető nem elégséges teljesítmény esetén megtagadhatja az aláírást és a teljesítésre vonatkozó igazolás kiadását, amely esetben erről a jelen szerződésben rögzített részhatáridőkön belül írásban (elektronikus üzenetben) értesíti a Megbízót.
  2. A témavezető nem elégséges teljesítmény esetén megtagadhatja a szakmai beszámolók aláírását és erről írásban értesíti a Megbízót. Megbízó a témafelelős igazolásának hiányában, vagy ha az aláírt beszámolók, cikk, fotó-, hang-, videofelvételek és egyéb tartalmak nem kerülnek a jelen szerződésben meghatározott határidőben átadásra, – a nem szerződésszerű teljesítésre tekintettel – jogosult jelen szerződéstől egyoldalúan elállni vagy azt azonnali hatállyal felmondani.
  3. A Megbízott a teljesítés érdekében harmadik személy közreműködő igénybevételére nem jogosult.
  4. A Pályázatban megjelölt, a Megbízó számára a Terepmunka (rész)eredményeit szakmai szempontból értékelő és a teljesítésről Megbízó számára igazolást adó személy (konzulens)

neve: ……………………………..

elérhetőségei: ……………………………..

a küldő képző intézmény neve: ……………………………..

* 1. A Megbízó nevében szakmai iránymutatásra, illetve teljesítésigazolásra jogosult személy

neve, pozíciója: …………………………….. elérhetőségei: ……………………………..

* 1. A teljesítés időpontja:

1. a Terepmunka időtartamának felét követően készülő, első tudományos beszámoló átadásának határideje: 2025. ……………………….
2. a Terepmunka befejezését követő, második tudományos beszámoló, a rövid ismeretterjesztő cikk

és a rögzített tartalmak átadásának határideje: 2025. ………………...

1. a Terepmunka lezárását követő elszámolás, a teljesítésigazoláshoz szükséges dokumentumok

átadásának határideje: 2025. október 31.

# Megbízási díj, fizetési feltételek

* 1. Megbízási díj

|  |  |
| --- | --- |
| A megbízási díj **bruttó** összege összesen | **………………… Ft, azaz forint,** |
|  |  |
|  |  |

* 1. A kifizetés: részletekben, az alábbiak szerinti ütemezés szerint történik:

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *1. részszámla*  *(a teljes díj 45%- a):* | *a kidolgozott kutatási terv (pályázati dokumentáció) átadására tekintettel a jelen szerződés aláírását követően; a*  *teljesítési határideje:* | *összege: bruttó* *Ft, azaz*  *…………………forint* |
| *2. részszámla*  *(a teljes díj 45%- a):* | *a terepmunka időtartamának felénél az első, a konzulens által aláírt tudományos beszámolótadását követően;* | *összege bruttó*  *Ft, azaz*  *…………………..forint* |
|  | *a teljesítési határideje:* | *………forint.* |
|  | *a terepmunka egészéről készített, a* | *összege bruttó*  *Ft, azaz*  *………………….. forint* |
|  | *konzulens által aláírt záró beszámoló,* |
| *Végszámla* | *valamint rövid összegzés (tájékoztató* |
| *(a teljes díj 10%-* | *cikk, hír) átvételét, továbbá a rögzített* |
| *a:* | *tartalmak archiválásra átadását követően,* |
|  | *teljesítési határideje:* |

* 1. Költségtérítés

A Megbízási díj összege tartalmazza Megbízott jelen megbízás keretében keletkező összes költségét.

* 1. A megbízási díj kifizetése a teljesítés elfogadásától számított 30 napon belül, számfejtést követően, az ÁSZF-ben részletezett módon, a Megbízott bankszámlájára átutalással történik. Megbízó a számfejtés során a hatályos jogszabályokban meghatározott adók és járulékok összegét a díj bruttó összegéből levonja, utalásra a levonásokkal csökkentett nettó megbízási díj összege kerül.

# Szerzői jogi rendelkezések

Megbízott a Terepmunka során rögzített tartalmak átadásával engedélyt ad arra, hogy azokat Megbízó az

alábbi módokon és feltételekkel felhasználja:

* 1. Megbízó a számára átadott

a.a.) **tudományos beszámolókat és ismeretterjesztő cikket,** valamint

a.b.) a Megbízó által **nyilvánosként megjelölt fotókat, hang- és videofelvételeket, írott**

**anyagokat és egyéb tartalmakat** (például interjúkat és az azokról írt összefoglalót)

egészében vagy részleteiben, időbeli, területi és számbeli korlátozás nélkül jogosult az alábbi módokon felhasználni és az alábbi felhasználásokra harmadik személynek engedélyt adni:

* saját weboldalán, közösségi média felületein ingyenesen hozzáférhetővé tenni,
* saját finanszírozású kiadványaiban többszörözni, a többszörözött műpéldányokat terjeszteni,
* nyilvánosan előadásán bemutatni,
* tudományos, oktatási, kutatási célra bárki számára hozzáférhetővé tenni.
  1. A Megbízott által a Megbízó részére átadott, **nem nyilvánosként megjelölt fotókat, hang- és**

**videofelvételeket, írott anyagokat és egyéb tartalmakat (**például interjúk) Megbízó jogosult archiválni és Megbízott, valamint az általa meghatározott személyek számára kutatási céljára hozzáférhetővé tenni.

Megbízott szakdolgozatának védését, de a Terepmunka lezárását MA esetén legfeljebb 5, PhD esetén legfeljebb 10 év leteltét követően Megbízó jogosulti e tartalmakat is a 4.1. pontban rögzített módon felhasználni.

* 1. A Megbízott által a Megbízó részére átadott, **bizalmasként megjelölt fotókat, hang- és videofelvételeket, írott anyagokat és egyéb tartalmakat (**például interjúk) Megbízó jogosult archiválni és Megbízott, valamint az általa meghatározott személyek számára kutatási céljára hozzáférhetővé tenni. Ezek a tartalmak csak Megbízott halálát követően, egyéb érintettek személyiségi jogainak tiszteletben tartása mellett lesznek nyilvánosak.
  2. Felek az átadott tartalmakkal kapcsolatos szerzői jogi jogsértés esetén jogosultak – a másik fél értesítése mellett – a jogsértéssel kapcsolatban külön-külön is fellépni.
  3. Megbízott hozzájárul az általa átadott, akár saját magát, akár más személyt ábrázoló fényképfelvétel(ek) Programmal, valamint az arról megjelenő hírekkel és ismeretterjesztő tartalmakkal együtt történő nyilvánosságra hozatalához.

1. Megbízó a terepmunka eredményeként rögzített tartalmak, írt publikációk felhasználása során köteles feltüntetni, hogy a terepmunka a UTAK Program keretében, a Hagyományok Háza finanszírozásával valósult meg.A szerződés hatálya
   1. Jelen szerződés 2025. …………………….. napjától a Megbízott jelen szerződésben rögzített feladata teljesítéséig, az átvett, archiválásra és felhasználásra kerülő tartalmak tekintetében pedig határozatlan időtartamra jön létre.
   2. A Felek megállapodnak, hogy a jelen megállapodást – annak tárgyára tekintettel – egyik fél sem jogosult rendes felmondással megszüntetni.
   3. Bármelyik fél jogosult jelen Szerződést írásban, azonnali hatállyal felmondani, amennyiben a másik fél a szerződés rendelkezéseit súlyosan vagy ismételten megszegi vagy olyan magatartást tanúsít, amely a megállapodás fenntartását lehetetlenné teszi, valamint a szerződésben külön nevesített esetekben, feltéve, hogy a szerződést szegő fél szerződésszegő magatartásával az erre vonatkozó felhívás ellenére, az abban meghatározott ésszerű határidőn belül nem hagy fel. Azonnali hatállyal jogosult felmondani jelen szerződést az a szerződő fél, amelyiknek gazdasági, üzlet érdekeit, jó hírét a másik fél tevékenységével vagy nyilatkozatával megsérti.

A rendkívüli felmondás azonnali hatályú, a közléssel egyidejűleg megszünteti a megállapodást.

* 1. Felek kiemelten rögzítik, hogy amennyiben Megbízó a Megbízott nem vagy nem határidőre történő teljesítése miatt eláll jelen Szerződéstől, vagy a Szerződést Megbízó bármely okból azonnali hatállyal felmondja, Megbízó – választása szerint – a már kifizetett díj-rész(ek) visszafizetésére vagy a már kifizetett díj-rész(ek)kel azonos összegű meghiúsulási kötbér megfizetésére tarthat igényt. A Szerződés jelen pont szerinti megszüntetése esetén a Megbízott sem jelen szerződés, sem a Pályázat alapján nem élhet semmilyen igénnyel Megbízóval szemben. A Szerződés megszűnésére és a szerződésszegés jogkövetkezményeire egyebekben a Hagyományok Háza megbízási szerződéseire vonatkozó Általános szerződési feltételek rendelkezései az irányadóak.

# Záró rendelkezések

* 1. A Megbízott a jelen Szerződés aláírásával kijelenti, hogy az öregségi nyugdíjkorhatárt nem töltötte be. A nem valós nyilatkozattételből eredő, a Megbízottat ért kárért a Megbízó nem vállal felelősséget.
  2. Megbízott vezetője kijelenti, hogy a szerződésben ellátott feladat Megbízott munkaköri leírásába nem tartozik. Megbízott tudomásul veszi, hogy a díj kizárólag abban az esetben illeti meg, ha a szerződésben rögzített feladatai mellett a munkakörébe tartozó feladatainak is maradéktalanul eleget tett és ezt vezetője igazolja.
  3. A Megbízó a közpénzek ésszerű, hatékony, takarékos felhasználása érdekében – különös tekintettel a COVID-19 koronavírus okozta humánjárvány megelőzése érdekében hozott korlátozó intézkedésekre – a Szerződés valamennyi Fél által történő aláírásáig ajánlati kötöttségét kizárja, a dokumentum hiánytalan aláírásáig a Megbízót terhelő kötelezettség nem keletkezik.
  4. A jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Hagyományok Háza mint megbízó által kötött megbízási szerződésekre vonatkozó, mindenkor hatályos, a [www.hagyomanyokhaza.hu](http://www.hagyomanyokhaza.hu/) oldalon elérhető Általános Szerződési Feltételek (a továbbiakban: ÁSZF) rendelkezései az irányadóak. A Megbízott jelen Szerződés aláírásával kijelenti, hogy a <https://hagyomanyokhaza.hu/hu/szerzodo_partnereinknek> oldalon elérhető ÁSZF rendelkezéseit megismerte és tudomásul veszi, hogy jelen megállapodás az ÁSZF – jelen Szerződésben nem szabályozott – rendelkezéseivel együtt érvényes és hatályos.
  5. ÁSZF-től eltérő rendelkezések rögzítése (például: a szerződés felmondásának ÁSZF-ben rögzítettől (15 nap) eltérő határideje; a szerződésszegés ÁSZF-től eltérő vagy ott nem szabályozott egyéb következményei, a teljesítés, kifizetés ÁSZF-től eltérő vagy ott nem szabályozott egyéb feltételei stb.):

-

* 1. Jelen Szerződés módosítása, kiegészítése a Felek közös megegyezésével, írásban, a Felek erre jogosult

képviselőinek aláírásával érvényes.

* 1. Felek jelen Szerződést, annak elolvasása és értelmezése után, mint akaratukkal mindenben

megegyezőt, jóváhagyólag írják alá.

# Mellékletek:

1. sz. melléklet: UTAK Program pályázati felhívása
2. sz. melléklet: Pályázat és mellékletei (pályázati dokumentáció)

a Megbízó részéről: a Megbízott részéről:

*Budapest,*

Both Miklós főigazgató

Hagyományok Háza

*Kelt:*

*(a Megbízott neve)*

Pénzügyi ellenjegyző:

Nagy Erzsébet Ibolya

gazdasági igazgató Hagyományok Háza

*Budapest,*

Alulírottak tanúként igazoljuk, hogy a Megbízott a fenti megállapodást előttünk írta alá, illetve aláírását előttünk sajátkezű aláírásának ismerte el:

1.

Olvasható név: Lakóhely: Szem.ig.sz.: Aláírás:

2.

Olvasható név: Lakóhely: Szem.ig.sz.: Aláírás:

# HH példánykiosztás:

* 1. pld. Partneri aláírások nélkül GI
* 2. pld. Mindkét fél által aláírt példány: Partner példánya
* 3. pld. Mindkét fél által aláírt példány: GI és Irattár példánya